

Zeitschrift: Die Staatsbürgerin : Zeitschrift für politische Frauenbestrebungen
Herausgeber: Verein Aktiver Staatsbürgerinnen
Band: 41 (1985)
Heft: 4

Artikel: Einsatz - nein, nicht in Manhattan - sondern in Zürich
Autor: Wachter, Georgette
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-845121>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 08.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Einsatz – nein, nicht in Manhattan – sondern in Zürich

Der 14. September 1985 war in der ganzen Schweiz zum "Tag für das neue Eherecht" deklariert worden. Wie zahlreiche politische und andere Frauengruppen beschloss das überparteiliche Zürcher Aktionskomitee für ein revidiertes Eherecht, an diesem Tag einen eigenen Stand zu errichten. Ort des Geschehens: Zürich Bahnhofbrücke.

09.20 Uhr, LDU und SP, sekundiert von SVP, stellen den Stand speditiv und "in einträglichem Zusammenwirken" (FDP schnödet), auf. Flugblätter, Prospekte, Plakate, Ballone und Schoggi-Herzli werden von FDP angeschleppt. Der Politbetrieb kommt in Schwung. Mit Breitseiten von Charme becircen wir die Passanten. "Sie müssen für ein neues Eherecht sein, so nett wie Sie aussehen", sagen wir den Männern jeden Alters. Ein "Ja" wird mit einem Herzli belohnt, sicherheitshalber aber mit Informationsmaterial ergänzt. Sagt ein Ehrlicher "Nein", kriegt er die Schoggi z'leid, was mit verlegenem Grinsen quittiert wird. "Sie stimmen doch am 22. Ja?" fragen wir die Frauen direkter, und sehr oft tönt es "Ja selbstverständlich" und "Ja und ob" zurück.

Es ist erstaunlich, wieviele Ausländer – nicht nur Touristen – sich in Zürich aufhalten. Dabei erlebt man Überraschungen. Ein asiatisch aussehender, junger Mann bekommt ein Herzli in die Hand gedrückt, mit den Worten "A souvenir from Switzerland". "Danke vill mol", erwidert er, "aber i dörf jo nöd stimme..." - schade.

In dieser Hinsicht gibt es bei Soldaten keine Enttäuschungen. Stimmen dürfen sie sicher, und ausserdem sind sie uns gewogen. Die Unterzeichnende erinnert sich, dass schon beim Frauenstimmrecht die Militärstimmen meist mehrheitlich positiv waren. Anklang finden die Ballons, sie baumeln an so manchem Kinderwagen angebunden durch die Stadt und betreiben Schleichwerbung.

Inzwischen sind auch CVP, weitere LDU und FDP angerückt, gewichtige Verstärkung erhält die SP durch Frau Uchtenhagen.

Einige Reaktionen seien festgehalten:

- Punkies und Kojak-Typen nehmen Flugblätter, Herzli samt Ballons entgegen mit der Versicherung "Sie seien dafür".
- Ein circa 17jähriger äussert, er sei dagegen, weil die Kinder ja nichts mehr erben. Ihm wird Aufklärung zuteil, aber auch die Bemerkung, dass sein Beitrag an die eheleiche Gemeinschaft sehr gering sei.

Er koste vorwiegend und erhalte eine Ausbildung. Verlegen zieht der Jüngling mit Schoggi und Material ab.

- Eine ältere Dame versichert, dass für sie alles gelaufen sei, darum sei sie gegen ein neues Ehrech. Ihre Tochter dagegen habe einen Mann, der furchtbar viel Geld verbrauche. Die Mutter erhielt eine Lektion, zu Handen der Tochter geben wir Gedrucktes mit. Sie ist jedoch eine Ausnahme, gerade ältere Frauen befürworten die Vorlage klar.
- Ein Gegner nimmt Frau Uchtenhagen aufs Korn. Er habe ihr schon lange sagen wollen, dass Frauen zu ihren Kindern und nicht in politische Ämter gehören. Ihre Entgegnung, ihre Kinder seien ja längst erwachsen, wird nicht zur Kenntnis genommen; der Herr beharrt auf dem permanenten Dienst an Wiege und Kinderbett.
- Eine junge Frau kommt auf uns zu, um uns für unseren Einsatz auf der Strasse zu danken, sie sei dafür extra aus dem Tram gestiegen. Was für ein Aufsteller!

Ein Aufsteller war die Aktion überhaupt für uns. Verglichen mit vor 1971 stellen wir fest, dass vieles sich geändert hat. Richtig unangenehme Passanten hatten wir keine. Einige gingen mit starrem Blick vorbei, aber niemand rümpfte die Nase; es wurde vorwiegend gelächelt und geblinzelt.

Georgette Wachter

Frauen-Archiv Zürich

sammelt und sucht Broschüren, Flugblätter, Drucksachen, Dissertationen, Zeitungsartikel, Zeitschriften usw. usf. zu Themen wie Bevölkerungspolitik, Ehrech., Gen- und Reproduktionstechnologie, Frau und Arbeit, Gewalt gegen Frauen, Mädchenheime, Frauenknäste, Verhütung, Sexualität, Lesben, feministische Diskussionen, Frauenbewegung, Frauenprojekte, feministische Politik, Frauenwiderstand, Immigrantinnen, Frauenhandel usw.

Die Archiv-Frauen sind auf die Mithilfe vieler Frauen angewiesen: durchstöbert eure Privatarchive nach Interessantem, bringt es vorbei zum Kopieren oder Archivieren (oder schickt es per Post).

Kommt vorbei, um euch zu informieren, benutzt das Archiv für eure eigenen Arbeiten!

Adresse: Frauenarchiv im Armadillo, Zollstrasse 114, 8004 Zürich. Öffnungszeiten: Mi/Do/Fr von 15.00-18.30 Uhr und Sa von 12.00-16.00 Uhr. **Die Archivfrauen sind jeweils am Mittwoch von 15.00-18.30 Uhr und am Samstag von 12.00-16.00 Uhr dort.**

Man warf den Frauen vor, dass der Staat ihnen nichts bedeute. Was, während Jahrhunderten bedeuteten sie ihm?

Lisa Wenger, 1928